VERORDENING (EEG) Nr. 1414/69 VAN DE COMMISSIE

van 22 juli 1969

houdende vaststelling van de procedures en voorwaarden voor de overneming van granen door de interventiebureaus voor het verkoopseizoen 1969/1970

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap,

Gelet op Verordening nr. 120/67/EEG van de Raad van 13 juni 1967 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector granen (1), laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 831/69 (2), en met name op artikel 7, lid 5,

Overwegende dat de interventieprijzen vastgesteld zijn voor een bepaalde standaardkwaliteit en dat de toepassing van toeslagen en kortingen is voorzien voor aangeboden granen, die niet met deze standaardkwaliteit overeenkomen ;

Overwegende dat granen waarvan de kwaliteit geen geschikt verbruik of opslag toestaat niet voor interventie in aanmerking komen ; dat er voor het vaststellen van de minimumkwaliteit rekening moet worden gehouden met de verscheidenheid van klimatologische omstandigheden van de verschillende streken van de Gemeenschap ; dat dientengevolge, in afwachting van een voldoende communautaire ervaring ter zake, het vooralsnog aan de interventiebureaus dient te worden overgelaten de bepaalde kwaliteitsvoorwaarden aan te passen aan de klimatologische omstandigheden van de gebieden waarvoor zij bevoegd zijn ;

Overwegende dat het, met het oog op een vereenvoudiging van het normale interventiebeleid en met name om het vormen van homogene partijen voor elke graansoort die voor interventie wordt aangeboden mogelijk te maken, noodzakelijk is een minimumhoeveelheid vast te stellen beneden welke het interventiebureau niet verplicht is het aanbod te accepteren ; dat het echter noodzakelijk kan zijn een hogere minimumtonnage in zekere Lid-Staten te voorzien opdat de interventiebureaus bij wijze van overgangsmaatregel rekening kunnen houden met de voorwaarden en gebruiken van de groothandel, zoals die in hun land voordien reeds bestonden ;

Overwegende dat de aanbiedingsvoorwaarden aan de interventiebureaus en de overneming door deze bureaus in de Gemeenschap zoveel mogelijk uniform moeten zijn om discriminatie tussen de producenten te vermijden ; dat het echter nuttig kan blijken dat de Lid-Staten gelijktijdig met deze verordening sommige van hun voorschriften toepassen die aan de hun eigen klimatologische omstandigheden zijn aangepast, en met name aan de gebruiken van de handel ;

Overwegende dat de in deze verordening vervatte maatregelen in overeenstemming zijn met het advies van het Comité van beheer voor granen,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD :

Artikel 1

Elke houder van homogene partijen van minimaal 50 ton zachte tarwe, rogge, gerst, maïs en 10 ton harde tarwe, geoogst in de Gemeenschap, wordt gemachtigd deze granen aan het interventiebureau aan te bieden. De interventiebureaus kunnen echter een hoger minimumtonnage vaststellen.

Artikel 2

1. Om voor interventie in aanmerking te komen moeten de granen van gezonde handelskwaliteit zijn.

2. Zij worden als van gezonde handelskwaliteit beschouwd wanneer zij geen onfrisse reuk hebben, zonder schadelijk gedierte zijn en wanneer :

— het totale percentage van de elementen die basisgranen van onberispelijke kwaliteit vormen voor zachte tarwe, harde tarwe, rogge, gerst en maïs, ten minste gelijk is aan 90 ;

— het vochtgehalte een door de interventiebureaus, naar gelang van de streek, vastgesteld percentage tussen 14 en 24 niet overschrijdt ;

— het soortelijk gewicht minstens 75 kg/hl bedraagt voor harde tarwe, 66 kg/hl voor rogge en 60 kg/hl voor gerst ; voor wintergerst kan het minimum soortelijk gewicht echter door de interventiebureaus van de Lid-Staten gesteld worden op 57 kg/hl ;

— het soortelijk gewicht voor zachte tarwe niet lager is dan een naar gelang van de streek tussen 70 en 73 kg/hl door de interventiebureaus vastgesteld gewicht ;

— het aandeel aan gekiemde korrels niet hoger is dan 8 % voor zachte tarwe, harde tarwe en rogge, 10 % voor maïs en gerst ; deze percentages kunnen door de interventiebureaus echter op een lager peil vastgesteld worden ;

(1) PB nr. 117 van 19. 6. 1967, blz. 2269/67.
(2) PB nr. L 107 van 6. 5. 1969, blz. 1.

— voor zachte tarwe, harde tarwe, rogge en maïs het aandeel aan graanbijmengsel 6 % niet overschrijdt en voor gerst het aandeel aan korrels van andere graansoorten en door voor het graan schadelijk gedierte aangetaste korrels 6 % niet overschrijdt ;

— het totale aandeel aan uitschot (Schwarzbesatz) 4 % niet te boven gaat, waaronder maximum 1 % al dan niet spontaan verwarmde of verhitte korrels voor zachte tarwe, 0,05 % moederkoren voor zachte tarwe, harde tarwe en rogge en 0,10 % schadelijke onkruidzaden voor zachte tarwe, harde tarwe en rogge ;

— voor harde tarwe het aandeel aan al dan niet spontaan verwarmde of verhitte korrels 1 % niet overschrijdt, het aandeel aan korrels die hun glazig uiterlijk hebben verloren 50 % niet overschrijdt en dat van korrels van zachte tarwe 7 % niet te boven gaat ;

— het aandeel aan gebroken korrels 5 % niet te boven gaat voor zachte en harde tarwe en 10 % voor maïs ;

— het aandeel aan noodrijpe korrels van gerst 15 % niet overschrijdt ;

3. In afwijking van lid 2, kan worden besloten, overeenkomstig de in artikel 26 van Verordening nr. 120/67/EEG voorziene procedure, dat in geval van ongunstige weersomstandigheden :

— het aandeel bedoeld bij het eerste gedachtenstreepje wordt verminderd tot 85 % ;

— het aandeel bedoeld bij het vijfde gedachtenstreepje wordt verhoogd tot 13 % voor gerst ;

— het aandeel bedoeld bij het achtste gedachtenstreepje wordt verhoogd tot 60 % voor korrels die hun glazig uiterlijk hebben verloren.

Artikel 3

1. Elke aanbieding inzake verkoop bij interventie moet geschieden door een schriftelijke aanvraag bij het interventiebureau.

2. De aanvaarding van het aanbod door het interventiebureau vindt zo spoedig mogelijk plaats onder opgave van de nodige bijzonderheden betreffende de voorwaarden waarop de overneming geschiedt. Deze voorwaarden kunnen slechts binnen 48 uur na ontvangst van de aanvaarding betwist worden.

3. De aan de verkoper te betalen prijs is de overeenkomstig artikel 2 van Verordening nr. 132/67/EEG van de Raad van 13 juni 1967 tot vaststelling van de algemene interventievoorschriften in de sector granen [1] berekende prijs voor aan de opslagplaats geleverde, niet afgeladen goederen, die geldig is voor de tijdens de aanvaarding van het aanbod als maand van levering bepaalde maand, waarbij rekening wordt gehouden met de vast te stellen toeslagen en kortingen.

4. De betaling geschiedt zo spoedig mogelijk na de overneming.

Artikel 4

1. De datum van overneming door het interventiebureau moet tussen de verkoper en het interventiebureau overeengekomen worden.

2. De daadwerkelijke overneming van de granen geschiedt door het interventiebureau in tegenwoordigheid van de verkoper of van zijn behoorlijk gemachtigde vertegenwoordigers.

3. Ingeval men wat betreft de kwaliteit en de kenmerken van het aangeboden graan geen overeenstemming bereikt, zullen de in tegenwoordigheid van beide partijen getrokken monsters onderworpen worden aan een analyse van een door de bevoegde autoriteiten erkend laboratorium.

De resultaten van deze analyse zijn beslissend.

4. De verkoper en het interventiebureau kunnen door hun respectieve gemachtigden vertegenwoordigd worden.

5. De in artikel 4, sub c), 1e en 2e gedachtenstreepje en de in bijlage I van Verordening (EEG) nr. 768/69 van de Raad van 22 april 1969 tot vaststelling van de standaardkwaliteit van zachte tarwe, rogge, gerst, maïs en durum tarwe vermelde omschrijvingen zijn op deze verordening van toepassing.

Artikel 5

Ten einde rekening te houden met de bijzondere omstandigheden die in de Lid-Staat waaronder zij

(1) **PB nr.** 120 van 21. 6. 1967, blz. 2364/67.
(2) PB nr. L 100 van 28. 4. 1969, blz. 8.

ressorteren bestaan, stellen de interventiebureaus zonodig aanvullende procedures en voorwaarden voor de overneming vast, welke verenigbaar zijn met de bepalingen van deze verordening.

Artikel 6

Deze verordening treedt in werking op 1 augustus 1969.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel, 22 juli 1969.

Voor de Commissie

De Voorzitter

Jean REY

VERORDENING (EEG) Nr. 1415/69 VAN DE COMMISSIE
van 22 juli 1969
betreffende de bij interventie in de sector granen toe te passen toeslagen en kortingen

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap,

Gelet op Verordening nr. 120/67/EEG van de Raad van 13 juni 1967 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector granen (1), laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 831/69 (2), en met name op artikel 7, lid 5,

Overwegende dat de gemeenschappelijke interventieprijzen worden vastgesteld voor granen van een bepaalde standaardkwaliteit ; dat in artikel 7, lid 2, van Verordening nr. 120/67/EEG is voorgeschreven dat, wanneer de kwaliteit van door het interventiebureau aangekocht graan verschilt van deze standaardkwaliteit, de interventieprijs wordt aangepast door toepassing van toeslagen of kortingen ;

Overwegende dat in het kader van een stelsel van interventieprijzen toeslagen en kortingen slechts kunnen worden voorgeschreven voor enkele belangrijke kenmerken van graan zoals het vochtgehalte, het soortelijk gewicht en het gehalte aan uitschot, die met eenvoudige methodes kunnen worden vastgesteld ;

Overwegende dat het voor de berekening van de toeslagen en kortingen aan te houden criterium voor broodgraan de invloed is van de voornoemde kenmerken op zijn verwerkingswaarde voor menselijke voeding en voor voedergraan de invloed van die kenmerken op zijn voederwaarde als veevoeder ;

Overwegende dat de toeslagen en kortingen moeten worden berekend op grond van de verschillen met de standaardkwaliteit en welke zijn vastgesteld in toepassing van artikel 2, lid 2, van Verordening nr. 120/67/EEG ;

Overwegende dat het Comité van beheer voor granen geen advies heeft uitgebracht binnen de door zijn voorzitter bepaalde termijn,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD :

Artikel 1

Bij aankoop door de interventiebureaus van graan waarvan de kwaliteit afwijkt van de standaardkwaliteit waarvoor de interventieprijs is vastgesteld, wordt deze laatste verhoogd of verlaagd overeenkomstig de bepalingen van deze verordening.

Artikel 2

De toeslagen en kortingen worden berekend door toepassing van de in de artikelen 3, 4 en 6 voorgeschreven percentages op de in het begin van het verkoopseizoen geldende basisinterventieprijs. De afgeleide interventieprijzen worden verhoogd of verlaagd met het bedrag van de aldus berekende toeslagen of kortingen.

---

(1) PB nr. 117 van 19. 6. 1967, blz. 2269/67.
(2) PB nr. L 107 van 6. 5. 1969, blz. 1.